

# DIN EN ISO 12643-3:2024-11 (E)

## Graphic technology - Safety requirements for graphic technology equipment and systems - Part 3: Binding and finishing equipment and systems (ISO 12643-3:2023)

---

<b>Contents</b>		<b>Page</b>
<b>European foreword</b>		<b>4</b>
<b>Foreword</b>		<b>5</b>
<b>Introduction</b>		<b>7</b>
<b>1</b>	<b>Scope</b>	<b>8</b>
<b>2</b>	<b>Normative references</b>	<b>8</b>
<b>3</b>	<b>Terms and definitions</b>	<b>8</b>
<b>4</b>	<b>Significant hazards</b>	<b>11</b>
<b>5</b>	<b>Guarding of significant hazards</b>	<b>11</b>
5.1	General	11
5.2	Interlocks	12
5.2.1	Interlocking with guard locking	12
5.2.2	Exception for machine motion at inching speed	13
5.2.3	Exception for machine motion at production speed	13
5.3	Guarding of hoppers and hopper feeders	13
5.3.1	Manually loaded hoppers	13
5.3.2	Guarding of automatically fed hoppers	13
5.3.3	Protection of unused hoppers and hopper feeders	14
5.3.4	Separating elements on hopper feeders	14
5.4	Guarding on binding and finishing machines	14
5.4.1	Hand-fed riveting, eyeletting and attaching machines	14
5.4.2	Hand-fed flat- and saddle-stitching machines	14
5.4.3	Gang stitchers and drum stitchers	15
5.4.4	Gathering machines	18
5.4.5	Perfect binders	20
5.4.6	Paper drills	22
5.4.7	Book signature presses	24
5.4.8	Book press	24
5.4.9	Sheet-folding machines	25
5.4.10	Book production lines for the production of hard-cover books	26
5.4.11	Back-rounding and pressing machines	27
5.4.12	Backlining and head-banding machines	27
5.4.13	Casing-in (case-binding) machines	28
5.4.14	Book-cover crease-forming machines (presses)	30
5.5	Inserting and collating machines	30
5.6	Counter-stackers	30
5.6.1	Safeguarding divert gates (waste separator)	30
5.6.2	Safeguarding hazard points at turntable	31
5.6.3	Pneumatic system	31
5.7	Paper-embossing machines	31
5.7.1	Safeguarding in-running nips on guide rollers	31
5.7.2	Stretch rollers and counter rollers	31
5.7.3	Safeguarding movement of counter roller	31
5.7.4	Insulation of heated parts	32
5.8	Finishing machines	32
5.8.1	Coaters	32
5.8.2	Laminators	34

5.9	Guillotine cutters.....	37
5.9.1	Knife cycles.....	37
5.9.2	Interruption of cutting cycles.....	38
5.9.3	Clamping.....	38
5.9.4	Failure of knife and clamp bar linkages.....	39
5.9.5	Backgauge.....	39
5.9.6	Guarding front (operating side) of a guillotine.....	41
5.9.7	Pile-support angles (jogging blocks).....	45
5.9.8	Knife changing and adjustment.....	46
5.9.9	Hazards from integral feeding and delivery equipment on guillotine cutters.....	46
5.10	Trimmers and three knife trimmers.....	48
5.11	Three-knife trimmer with manual infeed.....	49
5.12	Inserters/attaching machines.....	50
5.13	Overcover/protective wrapper gluers.....	50
5.14	Corner-rounding machines.....	50
<b>6</b>	<b>Verification of the safety requirements and/or protective/ risk reduction measures.....</b>	<b>51</b>
<b>7</b>	<b>Information for use — Contents of instruction handbook.....</b>	<b>54</b>
7.1	Information for gang stitchers.....	54
7.2	Information for gathering machines.....	54
7.3	Information for perfect binders.....	54
7.4	Information for sheet folding machines.....	55
7.5	Information for inserting machines.....	55
7.6	Information for machines for the production of envelopes.....	55
7.7	Information for guillotine cutters.....	56
7.8	Information for integral feeding and delivery equipment for guillotine cutters.....	56
7.9	Information for trimmers.....	56
7.10	Information for corner-rounding machines.....	57
7.11	Information for contact with hot surfaces above 65 °C.....	57
<b>Annex A</b>	<b>(normative) Safety distance of ESPDs on guillotine cutters and three knife trimmers with manual infeed — Formulae for the calculation of safety distance of ESPDs.....</b>	<b>58</b>
<b>Annex B</b>	<b>(informative) List of significant hazards.....</b>	<b>59</b>
<b>Bibliography</b>	<b>.....</b>	<b>69</b>